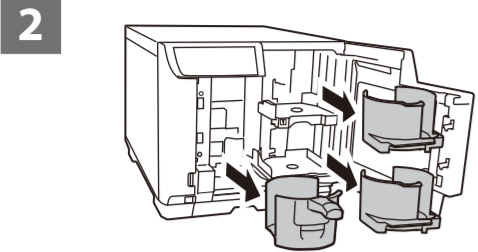


Turn off the PP-100III, and then unplug the power cable.
• Mettez le PP-100III hors tension, puis débranchez le cable d'alimentation.
• Schalten Sie den PP-100III aus und trennen Sie das Netzkabel.
• Schakel de PP-100III uit en haal de stekker uit het stopcontact.
• Spegnera il PP-100III, quindi scollegare il cavo di alimentazione.
• Apague la PP-100III y luego desenchufe el cable de alimentación.
• Desligue o PP-100III e, em seguida, desligue o cabo de alimentação.
• PP-100III'yi kapalı konuma getirin ve ardından güç kablosunu prizden çekin.
• Απενεργοποιήστε το PP-100III και, στη συνέχεια αποσυνδέστε το καλώδιο τροφοδοσίας.
• Izlkopite PP-100III in izključite napajalni kabel.
• Isključite PP-100III i zatim iskopčajte kabel za napajanje.
• Исклучете го PP-100III, а потоа исклучете го кабелот за напојување.
• Isključite PP-100III, a zatim iskopčajte kabl za napajanje.
• Sluk for din PP-100III, og træk ledningen ud.
• Kytke PP-100III pois päältä ja irrota sitten virtakaapeli pistorasiasta.
• Slå av PP-100III, og trekk deretter ut strømledningen.
• Stäng av PP-100III och dra sedan ur strömkabeln.
• Wyłącz urządzenie PP-100III, a następnie odłącz kabel zasilania.
• Vypněte zařízení PP-100III a odpojte napájecí kabel.
• Kapcsolja ki a PP-100III káészüléket, majd húzza ki a tápkábelt.
• Тlačiareň PP-100III vypnite a zástřcku napájacieho kábla odpojte od elektrickej zásuvky.
• Opriřti PP-100III ři scoateți cablul de alimentare din priză.
• Исклучете PP-100III, след което извадете щепсела от контакта.
• Izsłádziet PP-100III, un tad atvienojiet barošanas vadu.
• Išjunkite PP-100III, tada atjunkite maitinimo kabelį.
• Lülitage PP-100III välja ja võtke toitekaabel lahti.
• Выключите устройство PP-100III, затем отключите кабель питания.
• PP-100III құрылғысын өшіріп, қуат кабелін суырыңыз.
• تم فصل كابل الطاقة.
• PP-100III قه بإيقاف تشغيل جهاز.
• 关闭 PP-100III 然后拔下电源线。
• 電源をオフにし、電源コードをコンセントから抜きます。



Remove all stackers.
• Retirez tous les empileurs.
• Entfernen Sie alle Stapler.
• Haal alle houders uit het apparaat.
• Rimuovere tutti gli stacker.
• Retire todos los apiladores.
• Retire todos os empilhadores.
• Tüm toplayıcıları çıkartın.
• Αφαιρέστε όλους τους στοιβακτήρες.
• Odstranite vse zlagalnike.
• Uklonite sve slagalice.
• Извадете ги сите полначи.
• Uklonite sve nosace.
• Fjern alle stablere.
• Irrota kaikki pinoajat.
• Ta av alle stablere.
• Ta bort alla transportörer.
• Zdejmij wszystkie zasobniki.
• Vyjměte všechny zásobníky.
• Távolítsa el az összes kötegelőt.
• Vyberte všetky zásobníky.
• Scoateți toate sertarele.
• Отстранете всички стекове.
• Noņemiet visas starplikas.
• Pašalinkite visus lipdukus.
• Eemaldage kõik toed.
• Снимите все наклейки.
• Барлық жинақтауыштарды алып тастаңыз.
• جميع وحدات التجميع.
• إزالة جميع وحدات التجميع.
• 取下所有栈式存储器。
• スタッカを一すべて取り出します。

Remove the top cover.
• Retirez le couvercle.
• Entfernen Sie die Oberabdeckung.
• Haal de bovenplaat uit het apparaat.
• Rimuovere il coperchio superiore.
• Retire la tapa superior.
• Retire a tampa superior.
• Tüm üst kapakları çıkarın.
• Αφαιρέστε το καπάκι.
• Odstranite vrh poklopa.
• Uklonite sve nosace.
• Извадете ги сите полначи.
• Uklonite sve nosace.
• Fjern alle deksler.
• Irrota kaikki kansi.
• Ta av alle deksler.
• Ta bort alla lock.
• Zdejmij wszystkie naklejkę.
• Vyjměte všechny nálepky.
• Távolítsa el az összes fedőlapot.
• Vyberte všetky nálepky.
• Scoateți toate capacele.
• Отстранете всички стекове.
• Noņemiet visas starplikas.
• Pašalinkite visus lipdukus.
• Eemaldage kõik toed.
• Снимите все наклейки.
• Барлық жинақтауыштарды алып тастаңыз.
• جميع وحدات التجميع.
• إزالة جميع وحدات التجميع.
• 取下所有栈式存储器。
• スタッカを一すべて取り出します。

Remove the top cover.
• Retirez le couvercle.
• Entfernen Sie die Oberabdeckung.
• Haal de bovenplaat uit het apparaat.
• Rimuovere il coperchio superiore.
• Retire la tapa superior.
• Retire a tampa superior.
• Tüm üst kapakları çıkarın.
• Αφαιρέστε το καπάκι.
• Odstranite vrh poklopa.
• Uklonite sve nosace.
• Извадете ги сите полначи.
• Uklonite sve nosace.
• Fjern alle deksler.
• Irrota kaikki kansi.
• Ta av alle deksler.
• Ta bort alla lock.
• Zdejmij wszystkie naklejkę.
• Vyjměte všechny nálepky.
• Távolítsa el az összes fedőlapot.
• Vyberte všetky nálepky.
• Scoateți toate capacele.
• Отстранете всички стекове.
• Noņemiet visas starplikas.
• Pašalinkite visus lipdukus.
• Eemaldage kõik toed.
• Снимите все наклейки.
• Барлық жинақтауыштарды алып тастаңыз.
• جميع وحدات التجميع.
• إزالة جميع وحدات التجميع.
• 取下所有栈式存储器。
• スタッカを一すべて取り出します。

Remove the top cover.
• Retirez le couvercle.
• Entfernen Sie die Oberabdeckung.
• Haal de bovenplaat uit het apparaat.
• Rimuovere il coperchio superiore.
• Retire la tapa superior.
• Retire a tampa superior.
• Tüm üst kapakları çıkarın.
• Αφαιρέστε το καπάκι.
• Odstranite vrh poklopa.
• Uklonite sve nosace.
• Извадете ги сите полначи.
• Uklonite sve nosace.
• Fjern alle deksler.
• Irrota kaikki kansi.
• Ta av alle deksler.
• Ta bort alla lock.
• Zdejmij wszystkie naklejkę.
• Vyjměte všechny nálepky.
• Távolítsa el az összes fedőlapot.
• Vyberte všetky nálepky.
• Scoateți toate capacele.
• Отстранете всички стекове.
• Noņemiet visas starplikas.
• Pašalinkite visus lipdukus.
• Eemaldage kõik toed.
• Снимите все наклейки.
• Барлық жинақтауыштарды алып тастаңыз.
• جميع وحدات التجميع.
• إزالة جميع وحدات التجميع.
• 取下所有栈式存储器。
• スタッカを一すべて取り出します。

Remove the top cover.
• Retirez le couvercle.
• Entfernen Sie die Oberabdeckung.
• Haal de bovenplaat uit het apparaat.
• Rimuovere il coperchio superiore.
• Retire la tapa superior.
• Retire a tampa superior.
• Tüm üst kapakları çıkarın.
• Αφαιρέστε το καπάκι.
• Odstranite vrh poklopa.
• Uklonite sve nosace.
• Извадете ги сите полначи.
• Uklonite sve nosace.
• Fjern alle deksler.
• Irrota kaikki kansi.
• Ta av alle deksler.
• Ta bort alla lock.
• Zdejmij wszystkie naklejkę.
• Vyjměte všechny nálepky.
• Távolítsa el az összes fedőlapot.
• Vyberte všetky nálepky.
• Scoateți toate capacele.
• Отстранете всички стекове.
• Noņemiet visas starplikas.
• Pašalinkite visus lipdukus.
• Eemaldage kõik toed.
• Снимите все наклейки.
• Барлық жинақтауыштарды алып тастаңыз.
• جميع وحدات التجميع.
• إزالة جميع وحدات التجميع.
• 取下所有栈式存储器。
• スタッカを一すべて取り出します。

Remove the top cover.
• Retirez le couvercle.
• Entfernen Sie die Oberabdeckung.
• Haal de bovenplaat uit het apparaat.
• Rimuovere il coperchio superiore.
• Retire la tapa superior.
• Retire a tampa superior.
• Tüm üst kapakları çıkarın.
• Αφαιρέστε το καπάκι.
• Odstranite vrh poklopa.
• Uklonite sve nosace.
• Извадете ги сите полначи.
• Uklonite sve nosace.
• Fjern alle deksler.
• Irrota kaikki kansi.
• Ta av alle deksler.
• Ta bort alla lock.
• Zdejmij wszystkie naklejkę.
• Vyjměte všechny nálepky.
• Távolítsa el az összes fedőlapot.
• Vyberte všetky nálepky.
• Scoateți toate capacele.
• Отстранете всички стекове.
• Noņemiet visas starplikas.
• Pašalinkite visus lipdukus.
• Eemaldage kõik toed.
• Снимите все наклейки.
• Барлық жинақтауыштарды алып тастаңыз.
• جميع وحدات التجميع.
• إزالة جميع وحدات التجميع.
• 取下所有栈式存储器。
• スタッカを一すべて取り出します。

Remove the top cover.
• Retirez le couvercle.
• Entfernen Sie die Oberabdeckung.
• Haal de bovenplaat uit het apparaat.
• Rimuovere il coperchio superiore.
• Retire la tapa superior.
• Retire a tampa superior.
• Tüm üst kapakları çıkarın.
• Αφαιρέστε το καπάκι.
• Odstranite vrh poklopa.
• Uklonite sve nosace.
• Извадете ги сите полначи.
• Uklonite sve nosace.
• Fjern alle deksler.
• Irrota kaikki kansi.
• Ta av alle deksler.
• Ta bort alla lock.
• Zdejmij wszystkie naklejkę.
• Vyjměte všechny nálepky.
• Távolítsa el az összes fedőlapot.
• Vyberte všetky nálepky.
• Scoateți toate capacele.
• Отстранете всички стекове.
• Noņemiet visas starplikas.
• Pašalinkite visus lipdukus.
• Eemaldage kõik toed.
• Снимите все наклейки.
• Барлық жинақтауыштарды алып тастаңыз.
• جميع وحدات التجميع.
• إزالة جميع وحدات التجميع.
• 取下所有栈式存储器。
• スタッカを一すべて取り出します。

Remove the top cover.
• Retirez le couvercle.
• Entfernen Sie die Oberabdeckung.
• Haal de bovenplaat uit het apparaat.
• Rimuovere il coperchio superiore.
• Retire la tapa superior.
• Retire a tampa superior.
• Tüm üst kapakları çıkarın.
• Αφαιρέστε το καπάκι.
• Odstranite vrh poklopa.
• Uklonite sve nosace.
• Извадете ги сите полначи.
• Uklonite sve nosace.
• Fjern alle deksler.
• Irrota kaikki kansi.
• Ta av alle deksler.
• Ta bort alla lock.
• Zdejmij wszystkie naklejkę.
• Vyjměte všechny nálepky.
• Távolítsa el az összes fedőlapot.
• Vyberte všetky nálepky.
• Scoateți toate capacele.
• Отстранете всички стекове.
• Noņemiet visas starplikas.
• Pašalinkite visus lipdukus.
• Eemaldage kõik toed.
• Снимите все наклейки.
• Барлық жинақтауыштарды алып тастаңыз.
• جميع وحدات التجميع.
• إزالة جميع وحدات التجميع.
• 取下所有栈式存储器。
• スタッカを一すべて取り出します。

Remove the top cover.
• Retirez le couvercle.
• Entfernen Sie die Oberabdeckung.
• Haal de bovenplaat uit het apparaat.
• Rimuovere il coperchio superiore.
• Retire la tapa superior.
• Retire a tampa superior.
• Tüm üst kapakları çıkarın.
• Αφαιρέστε το καπάκι.
• Odstranite vrh poklopa.
• Uklonite sve nosace.
• Извадете ги сите полначи.
• Uklonite sve nosace.
• Fjern alle deksler.
• Irrota kaikki kansi.
• Ta av alle deksler.
• Ta bort alla lock.
• Zdejmij wszystkie naklejkę.
• Vyjměte všechny nálepky.
• Távolítsa el az összes fedőlapot.
• Vyberte všetky nálepky.
• Scoateți toate capacele.
• Отстранете всички стекове.
• Noņemiet visas starplikas.
• Pašalinkite visus lipdukus.
• Eemaldage kõik toed.
• Снимите все наклейки.
• Барлық жинақтауыштарды алып тастаңыз.
• جميع وحدات التجميع.
• إزالة جميع وحدات التجميع.
• 取下所有栈式存储器。
• スタッカを一すべて取り出します。

Remove the top cover.
• Retirez le couvercle.
• Entfernen Sie die Oberabdeckung.
• Haal de bovenplaat uit het apparaat.
• Rimuovere il coperchio superiore.
• Retire la tapa superior.
• Retire a tampa superior.
• Tüm üst kapakları çıkarın.
• Αφαιρέστε το καπάκι.
• Odstranite vrh poklopa.
• Uklonite sve nosace.
• Извадете ги сите полначи.
• Uklonite sve nosace.
• Fjern alle deksler.
• Irrota kaikki kansi.
• Ta av alle deksler.
• Ta bort alla lock.
• Zdejmij wszystkie naklejkę.
• Vyjměte všechny nálepky.
• Távolítsa el az összes fedőlapot.
• Vyberte všetky nálepky.
• Scoateți toate capacele.
• Отстранете всички стекове.
• Noņemiet visas starplikas.
• Pašalinkite visus lipdukus.
• Eemaldage kõik toed.
• Снимите все наклейки.
• Барлық жинақтауыштарды алып тастаңыз.
• جميع وحدات التجميع.
• إزالة جميع وحدات التجميع.
• 取下所有栈式存储器。
• スタッカを一すべて取り出します。

Remove the top cover.
• Retirez le couvercle.
• Entfernen Sie die Oberabdeckung.
• Haal de bovenplaat uit het apparaat.
• Rimuovere il coperchio superiore.
• Retire la tapa superior.
• Retire a tampa superior.
• Tüm üst kapakları çıkarın.
• Αφαιρέστε το καπάκι.
• Odstranite vrh poklopa.
• Uklonite sve nosace.
• Извадете ги сите полначи.
• Uklonite sve nosace.
• Fjern alle deksler.
• Irrota kaikki kansi.
• Ta av alle deksler.
• Ta bort alla lock.
• Zdejmij wszystkie naklejkę.
• Vyjměte všechny nálepky.
• Távolítsa el az összes fedőlapot.
• Vyberte všetky nálepky.
• Scoateți toate capacele.
• Отстранете всички стекове.
• Noņemiet visas starplikas.
• Pašalinkite visus lipdukus.
• Eemaldage kõik toed.
• Снимите все наклейки.
• Барлық жинақтауыштарды алып тастаңыз.
• جميع وحدات التجميع.
• إزالة جميع وحدات التجميع.
• 取下所有栈式存储器。
• スタッカを一すべて取り出します。

Remove the top cover.
• Retirez le couvercle.
• Entfernen Sie die Oberabdeckung.
• Haal de bovenplaat uit het apparaat.
• Rimuovere il coperchio superiore.
• Retire la tapa superior.
• Retire a tampa superior.
• Tüm üst kapakları çıkarın.
• Αφαιρέστε το καπάκι.
• Odstranite vrh poklopa.
• Uklonite sve nosace.
• Извадете ги сите полначи.
• Uklonite sve nosace.
• Fjern alle deksler.
• Irrota kaikki kansi.
• Ta av alle deksler.
• Ta bort alla lock.
• Zdejmij wszystkie naklejkę.
• Vyjměte všechny nálepky.
• Távolítsa el az összes fedőlapot.
• Vyberte všetky nálepky.
• Scoateți toate capacele.
• Отстранете всички стекове.
• Noņemiet visas starplikas.
• Pašalinkite visus lipdukus.
• Eemaldage kõik toed.
• Снимите все наклейки.
• Барлық жинақтауыштарды алып тастаңыз.
• جميع وحدات التجميع.
• إزالة جميع وحدات التجميع.
• 取下所有栈式存储器。
• スタッカを一すべて取り出します。

Remove the top cover.
• Retirez le couvercle.
• Entfernen Sie die Oberabdeckung.
• Haal de bovenplaat uit het apparaat.
• Rimuovere il coperchio superiore.
• Retire la tapa superior.
• Retire a tampa superior.
• Tüm üst kapakları çıkarın.
• Αφαιρέστε το καπάκι.
• Odstranite vrh poklopa.
• Uklonite sve nosace.
• Извадете ги сите полначи.
• Uklonite sve nosace.
• Fjern alle deksler.
• Irrota kaikki kansi.
• Ta av alle deksler.
• Ta bort alla lock.
• Zdejmij wszystkie naklejkę.
• Vyjměte všechny nálepky.
• Távolítsa el az összes fedőlapot.
• Vyberte všetky nálepky.
• Scoateți toate capacele.
• Отстранете всички стекове.
• Noņemiet visas starplikas.
• Pašalinkite visus lipdukus.
• Eemaldage kõik toed.
• Снимите все наклейки.
• Барлық жинақтауыштарды алып тастаңыз.
• جميع وحدات التجميع.
• إزالة جميع وحدات التجميع.
• 取下所有栈式存储器。
• スタッカを一すべて取り出します。

Remove the top cover.
• Retirez le couvercle.
• Entfernen Sie die Oberabdeckung.
• Haal de bovenplaat uit het apparaat.
• Rimuovere il coperchio superiore.
• Retire la tapa superior.
• Retire a tampa superior.
• Tüm üst kapakları çıkarın.
• Αφαιρέστε το καπάκι.
• Odstranite vrh poklopa.
• Uklonite sve nosace.
• Извадете ги сите полначи.
• Uklonite sve nosace.
• Fjern alle deksler.
• Irrota kaikki kansi.
• Ta av alle deksler.
• Ta bort alla lock.
• Zdejmij wszystkie naklejkę.
• Vyjměte všechny nálepky.
• Távolítsa el az összes fedőlapot.
• Vyberte všetky nálepky.
• Scoateți toate capacele.
• Отстранете всички стекове.
• Noņemiet visas starplikas.
• Pašalinkite visus lipdukus.
• Eemaldage kõik toed.
• Снимите все наклейки.
• Барлық жинақтауыштарды алып тастаңыз.
• جميع وحدات التجميع.
• إزالة جميع وحدات التجميع.
• 取下所有栈式存储器。
• スタッカを一すべて取り出します。

Remove the top cover.
• Retirez le couvercle.
• Entfernen Sie die Oberabdeckung.
• Haal de bovenplaat uit het apparaat.
• Rimuovere il coperchio superiore.
• Retire la tapa superior.
• Retire a tampa superior.
• Tüm üst kapakları çıkarın.
• Αφαιρέστε το καπάκι.
• Odstranite vrh poklopa.
• Uklonite sve nosace.
• Извадете ги сите полначи.
• Uklonite sve nosace.
• Fjern alle deksler.
• Irrota kaikki kansi.
• Ta av alle deksler.
• Ta bort alla lock.
• Zdejmij wszystkie naklejkę.
• Vyjměte všechny nálepky.
• Távolítsa el az összes fedőlapot.
• Vyberte všetky nálepky.
• Scoateți toate capacele.
• Отстранете всички стекове.
• Noņemiet visas starplikas.
• Pašalinkite visus lipdukus.
• Eemaldage kõik toed.
• Снимите все наклейки.
• Барлық жинақтауыштарды алып тастаңыз.
• جميع وحدات التجميع.
• إزالة جميع وحدات التجميع.
• 取下所有栈式存储器。
• スタッカを一すべて取り出します。

Remove the top cover.
• Retirez le couvercle.
• Entfernen Sie die Oberabdeckung.
• Haal de bovenplaat uit het apparaat.
• Rimuovere il coperchio superiore.
• Retire la tapa superior.
• Retire a tampa superior.
• Tüm üst kapakları çıkarın.
• Αφαιρέστε το καπάκι.
• Odstranite vrh poklopa.
• Uklonite sve nosace.
• Извадете ги сите полначи.
• Uklonite sve nosace.
• Fjern alle deksler.
• Irrota kaikki kansi.
• Ta av alle deksler.
• Ta bort alla lock.
• Zdejmij wszystkie naklejkę.
• Vyjměte všechny nálepky.
• Távolítsa el az összes fedőlapot.
• Vyberte všetky nálepky.
• Scoateți toate capacele.
• Отстранете всички стекове.
• Noņemiet visas starplikas.
• Pašalinkite visus lipdukus.
• Eemaldage kõik toed.
• Снимите все наклейки.
• Барлық жинақтауыштарды алып тастаңыз.
• جميع وحدات التجميع.
• إزالة جميع وحدات التجميع.
• 取下所有栈式存储器。
• スタッカを一すべて取り出します。

Remove the top cover.
• Retirez le couvercle.
• Entfernen Sie die Oberabdeckung.
• Haal de bovenplaat uit het apparaat.
• Rimuovere il coperchio superiore.
• Retire la tapa superior.
• Retire a tampa superior.
• Tüm üst kapakları çıkarın.
• Αφαιρέστε το καπάκι.
• Odstranite vrh poklopa.
• Uklonite sve nosace.
• Извадете ги сите полначи.
• Uklonite sve nosace.
• Fjern alle deksler.
• Irrota kaikki kansi.
• Ta av alle deksler.
• Ta bort alla lock.
• Zdejmij wszystkie naklejkę.
• Vyjměte všechny nálepky.
• Távolítsa el az összes fedőlapot.
• Vyberte všetky nálepky.
• Scoateți toate capacele.
• Отстранете всички стекове.
• Noņemiet visas starplikas.
• Pašalinkite visus lipdukus.
• Eemaldage kõik toed.
• Снимите все наклейки.
• Барлық жинақтауыштарды алып тастаңыз.
• جميع وحدات التجميع.
• إزالة جميع وحدات التجميع.
• 取下所有栈式存储器。
• スタッカを一すべて取り出します。

Remove the top cover.
• Retirez le couvercle.
• Entfernen Sie die Oberabdeckung.
• Haal de bovenplaat uit het apparaat.
• Rimuovere il coperchio superiore.
• Retire la tapa superior.
• Retire a tampa superior.
• Tüm üst kapakları çıkarın.
• Αφαιρέστε το καπάκι.
• Odstranite vrh poklopa.
• Uklonite sve nosace.
• Извадете ги сите полначи.
• Uklonite sve nosace.
• Fjern alle deksler.
• Irrota kaikki kansi.
• Ta av alle deksler.
• Ta bort alla lock.
• Zdejmij wszystkie naklejkę.
• Vyjměte všechny nálepky.
• Távolítsa el az összes fedőlapot.
• Vyberte všetky nálepky.
• Scoateți toate capacele.
• Отстранете всички стекове.
• Noņemiet visas starplikas.
• Pašalinkite visus lipdukus.
• Eemaldage kõik toed.
• Снимите все наклейки.
• Барлық жинақтауыштарды алып тастаңыз.
• جميع وحدات التجميع.
• إزالة جميع وحدات التجميع.
• 取下所有栈式存储器。
• スタッカを一すべて取り出します。

Remove the top cover.
• Retirez le couvercle.
• Entfernen Sie die Oberabdeckung.
• Haal de bovenplaat uit het apparaat.
• Rimuovere il coperchio superiore.
• Retire la tapa superior.
• Retire a tampa superior.
• Tüm üst kapakları çıkarın.
• Αφαιρέστε το καπάκι.
• Odstranite vrh poklopa.
• Uklonite sve nosace.
• Извадете ги сите полначи.
• Uklonite sve nosace.
• Fjern alle deksler.
• Irrota kaikki kansi.
• Ta av alle deksler.
• Ta bort alla lock.
• Zdejmij wszystkie naklejkę.
• Vyjměte všechny nálepky.
• Távolítsa el az összes fedőlapot.
• Vyberte všetky nálepky.
• Scoateți toate capacele.
• Отстранете всички стекове.
• Noņemiet visas starplikas.
• Pašalinkite visus lipdukus.
• Eemaldage kõik toed.
• Снимите все наклейки.
• Барлық жинақтауыштарды алып тастаңыз.
• جميع وحدات التجميع.
• إزالة جميع وحدات التجميع.
• 取下所有栈式存储器。
• スタッカを一すべて取り出します。

产品中有害物质的名称及含有的信息表										
部件名称	有害物质									
	Pb	Hg	Cd	Cr (VI)	PBBs	PBDEs	DBP	DIBP	BBP	DEHP
装置板 / 电气部件	×	○	○	○	○	○	○	○	○	○
机械（光学引擎 / 装入器）	×	○	○	○	○	○	○	○	○	○
注1:	○: 表示该有害物质在该部件所有均质材料中的含量均不超出电器电子产品有害物质限制使用国家标准要求。									
	×: 表示该有害物质至少在该部件的某一均质材料中的含量超出电器电子产品有害物质限制使用国家标准要求。									
注2:	以上未列出的部件，表明其有害物质含量均不超出电器电子产品有害物质限制使用国家标准要求。									

产品环保使用期限的使用条件
本产品的环保使用期限，表示按照本产品的安全使用注意事项使用的情况下，从生产日期开始，在标志的年限内使用，本产品含有的有害物质不会对环境，人身和财产造成严重影响。

Remove the top cover.
• Retirez le couvercle.
• Entfernen Sie die Oberabdeckung.
• Haal de bovenplaat uit het apparaat.
• Rimuovere il coperchio superiore.
• Retire la tapa superior.
• Retire a tampa superior.
• Tüm üst kapakları çıkarın.
• Αφαιρέστε το καπάκι.
• Odstranite vrh poklopa.
• Uklonite sve nosace.
• Извадете ги сите полначи.
• Uklonite sve nosace.
• Fjern alle deksler.
• Irrota kaikki kansi.
• Ta av alle deksler.
• Ta bort alla lock.
• Zdejmij wszystkie naklejkę.
• Vyjměte všechny nálepky.
• Távolítsa el az összes fedőlapot.
• Vyberte všetky nálepky.
• Scoateți toate capacele.
• Отстранете всички стекове.
• Noņemiet visas starplikas.
• Pašalinkite visus lipdukus.
• Eemaldage kõik toed.
• Снимите все наклейки.
• Барлық жинақтауыштарды алып тастаңыз.
• جميع وحدات التجميع.
• إزالة جميع وحدات التجميع.
• 取下所有栈式存储器。
• スタッカを一すべて取り出します。

Remove the top cover.
• Retirez le couvercle.
• Entfernen Sie die Oberabdeckung.
• Haal de bovenplaat uit het apparaat.
• Rimuovere il coperchio superiore.
• Retire la tapa superior.
• Retire a tampa superior.
• Tüm üst kapakları çıkarın.
• Αφαιρέστε το καπάκι.
• Odstranite vrh poklopa.
• Uklonite sve nosace.
• Извадете ги сите полначи.
• Uklonite sve nosace.
• Fjern alle deksler.
• Irrota kaikki kansi.
• Ta av alle deksler.
• Ta bort alla lock.
• Zdejmij wszystkie naklejkę.
• Vyjměte všechny nálepky.
• Távolítsa el az összes fedőlapot.
• Vyberte všetky nálepky.
• Scoateți toate capacele.
• Отстранете всички стекове.
• Noņemiet visas starplikas.
• Pašalinkite visus lipdukus.
• Eemaldage kõik toed.
• Снимите все наклейки.
• Барлық жинақтауыштарды алып тастаңыз.
• جميع وحدات التجميع.
• إزالة جميع وحدات التجميع.
• 取下所有栈式存储器。
• スタッカを一すべて取り出します。

Remove the top cover.
• Retirez le couvercle.
• Entfernen Sie die Oberabdeckung.
• Haal de bovenplaat uit het apparaat.
• Rimuovere il coperchio superiore.
• Retire la tapa superior.
• Retire a tampa superior.
• Tüm üst kapakları çıkarın.
• Αφαιρέστε το καπάκι.
• Odstranite vrh poklopa.
• Uklonite sve nosace.
• Извадете ги сите полначи.
• Uklonite sve nosace.
• Fjern alle deksler.
• Irrota kaikki kansi.
• Ta av alle deksler.
• Ta bort alla lock.
• Zdejmij wszystkie naklejkę.
• Vyjměte všechny nálepky.
• Távolítsa el az összes fedőlapot.
• Vyberte všetky nálepky.
• Scoateți toate capacele.
• Отстранете всички стекове.
• Noņemiet visas starplikas.
• Pašalinkite visus lipdukus.
• Eemaldage kõik toed.
• Снимите все наклейки.
• Барлық жинақтауыштарды алып тастаңыз.
• جميع وحدات التجميع.
• إزالة جميع وحدات التجميع.
• 取下所有栈式存储器。
• スタッカを一すべて取り出します。

Remove the top cover.
• Retirez le couvercle.
• Entfernen Sie die Oberabdeckung.
• Haal de bovenplaat uit het apparaat.
• Rimuovere il coperchio superiore.
• Retire la tapa superior.
• Retire a tampa superior.
• Tüm üst kapakları çıkarın.
• Αφαιρέστε το καπάκι.
• Odstranite vrh poklopa.
• Uklonite sve nosace.
• Извадете ги сите полначи.
• Uklonite sve nosace.
• Fjern alle deksler.
• Irrota kaikki kansi.
• Ta av alle deksler.
• Ta bort alla lock.
• Zdejmij wszystkie naklejkę.
• Vyjměte všechny nálepky.
• Távolítsa el az összes fedőlapot.
• Vyberte všetky nálepky.
• Scoateți toate capacele.
• Отстранете всички стекове.
• Noņemiet visas starplikas.
• Pašalinkite visus lipdukus.
• Eemaldage kõik toed.
• Снимите все наклейки.
• Барлық жинақтауыштарды алып тастаңыз.
• جميع وحدات التجميع.
• إزالة جميع وحدات التجميع.
• 取下所有栈式存储器。
• スタッカを一すべて取り出します。

CE Marking

https://www.epson.eu/conformity

Canada EMC / CEM Canada

CAN ICES(B)/NMB(B)

WARNING

The connection of a non-shielded interface cable to this device will invalidate the EMC standards of this device. You are cautioned that changes or modifications not expressly approved by Seiko Epson Corporation could void your authority to operate the equipment.

AVERTISSEMENT

La connexion d'un câble d'interface non blindé à cet appareil invalidera les normes CEM de cet appareil. Vous êtes averti que les changements ou modifications non expressément approuvés par Seiko Epson Corporation peuvent invalider votre droit à faire fonctionner l'équipement.

FCC Compliance Statement For American Users

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation.

This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interferences to radio communications.

However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation.

If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.

- Increase the separation between the equipment and receiver.

- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.

- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Supplier's Declaration of Conformity

According to 47CFR, Part 2 and 15 for Class B Personal Computers and Peripherals; and/or CPU Boards and Power Supplies used with Class B Personal Computers:

We: EPSON AMERICA, INC.

Located at: 3131 Katella Ave.

Los Alamitos, CA 90720

Telephone: 562-981-3840

Declare under sole responsibility that the product identified herein, complies with 47CFR Part 2 and 15 of the FCC rules as a Class B digital device. Each product marketed, is identical to the representative unit tested and found to be compliant with the standards. Records maintained continue to reflect the equipment being produced can be expected to be within the variation accepted, due to quantity production and testing on a statistical basis as required by 47CFR §2.906 Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Trade Name: SXOSi

Type of Product: BD/DVD/CD WRITER

Model: BDE-PR1EP3

Türkiye'deki kullanıcılar için

Ürünün Sanayi ve Ticaret Bakanlığınca tespit ve ilan edilen kullanma ömrü 5 yıldır.

Tüketicilerin şikayet ve itirazları konusundaki başvurularını tüketici mahkemelerine ve tüketici hakem heyetlerine yapılıbilir.

Üretici: SEIKO EPSON CORPORATION

Adres: 3-5, Owa 3-chome, Suwa-shi, Nagano-ken 392-8502 Japan

Tel: 81-266-52-3131

Web: https://www.epson.com/

For Users in Oceania

Radiocommunications (Electromagnetic Compatibility) Standard , Class B

制造商：精工爱普生株式会社

注册地址：日本国东京都新宿区新宿 4-1-6